



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 24 lutego 2026 r.

Poz. 968

UCHWAŁA NR XIX/146/2026 RADY GMINY CZORSZTYN

z dnia 16 lutego 2026 roku

w sprawie zmian w budżecie gminy na 2026 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, pkt 9 lit. d ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1153 z późn. zm.) art. 211, art. 212, ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1483 z późn. zm.) Rada Gminy Czorsztyn uchwala co następuje:

§ 1. 1. Zmniejsza się plan dochodów budżetu o kwotę 559 018,56 zł zgodnie z załącznikiem nr 1, z tego:

- 1) dochody bieżące zwiększa się o 89 686,44 zł,
- 2) dochody majątkowe zmniejsza się o 648 705,00 zł.

2. Zwiększa się plan wydatków budżetu o kwotę 786 208,13 zł, zgodnie z załącznikiem nr 2, z tego:

- 1) wydatki bieżące zwiększa się o 471 208,13 zł,
- 2) wydatki majątkowe zwiększa się o 315 000,00 zł.

3. Po dokonaniu powyższych zmian:

- 1) plan dochodów łącznie wynosi: **67 185 301,47 zł**,
 - a) dochody bieżące: **52 952 243,15 zł**,
 - b) dochody majątkowe: **14 233 058,32 zł**,
- 2) plan wydatków łącznie wynosi: **73 180 528,16 zł**,
 - a) wydatki bieżące: **49 428 162,84 zł**,
 - b) wydatki majątkowe: **23 752 365,32 zł**.

§ 2. 1. Zwiększa się przychody budżetu gminy o kwotę 1 345 226,69 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 3.

2. W wyniku dokonanych zmian zwiększa się deficyt budżetu o kwotę 1 345 226,69 zł do kwoty **5 995 226,69 zł** i zostanie pokryty przez:

- 1) przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach w kwocie 269 176,08 zł,
- 2) wolne środki, o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy w kwocie 1 526 050,61 zł,
- 3) przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym w kwocie 4 200 000,00 zł.

§ 3. Plan dochodów i wydatków na realizację Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Programu Przeciwdziałania Narkomanii Gminy Czorsztyn w 2026 roku otrzymuje brzmienie zgodnie z Załącznikiem Nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 4. Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu Gminy otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem Nr 5 do niniejszej uchwały.

§ 5. Dokonuje się zmiany planu zadań inwestycyjnych zgodnie z załącznikiem Nr 6 do niniejszej uchwały.

§ 6. Załącznik nr 8 do uchwały Nr XVIII/138/2025 Rady Gminy Czorsztyn z dnia 29 grudnia 2025 r. otrzymuje brzmienie załącznika nr 7 do niniejszej uchwały.

§ 7. W uchwale Nr XVIII/138/2025 Rady Gminy Czorsztyn z dnia 29 grudnia 2025 r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Czorsztyn na 2026 rok § 13 otrzymuje brzmienie:

„§ 13. Upoważnia się Wójta Gminy Czorsztyn do dokonywania zmian w budżecie polegających na:

1. Dokonywaniu zmian w planie wydatków budżetu, w granicach działu wydatków, innych niż określone w art. 257 ustawy o finansach publicznych,

2. Dokonywaniu zmian w planie dochodów i wydatków związanych ze :

- a) zmianą kwot lub uzyskaniem płatności przekazywanych z budżetu środków europejskich, o ile zmiany te nie pogorszą wyniku budżetu,
- b) zmianami w realizacji przedsięwzięcia finansowanego z udziałem środków europejskich albo środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 3, o ile zmiany te nie pogorszą wyniku budżetu,
- c) zwrotem płatności otrzymanych z budżetu środków europejskich.

3. Lokowania w trakcie realizacji budżetu czasowo wolnych środków budżetowych na rachunkach w innych bankach niż bank prowadzący obsługę budżetu Gminy.”.

§ 8. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Czorsztyn.

§ 9. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Przewodnicząca Rady Gminy Czorsztyn

Agnieszka Klag

Załącznik nr 1 do uchwały nr XIX/146/2026
Rady Gminy Czorsztyn
z dnia 16 lutego 2026 r.

ZMIANY W PLANIE DOCHODÓW GMINY CZORSZTYN W 2026 ROKU

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)	
1	2	3	4	5	6	7	8	
bieżące								
600			Transport i łączność	245 756,00	-8 148,00	0,00	237 608,00	
		2170	Środki otrzymane z państwowych funduszy celowych na realizację zadań bieżących jednostek sektora finansów publicznych	110 556,00	-8 148,00	0,00	102 408,00	
852			Pomoc społeczna	304 124,45	-4 000,00	4 000,00	304 124,45	
		0830	Wpływy z usług	0,00	0,00	4 000,00	4 000,00	
		0970	Wpływy z różnych dochodów	4 000,00	-4 000,00	0,00	0,00	
855			Rodzina	2 608 808,27	-10 000,00	10 000,00	2 608 808,27	
		0920	Wpływy z pozostałych odsetek	10 000,00	-10 000,00	10 000,00	10 000,00	
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	0,00	0,00	97 834,44	97 834,44	
		2007	Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, z wyłączeniem dochodów klasyfikowanych w paragrafie 205	0,00	0,00	97 834,44	97 834,44	
bieżące razem:				52 862 556,71	-22 148,00	111 834,44	52 952 243,15	
				w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	302 130,95	0,00	97 834,44	399 965,39
majątkowe								
600			Transport i łączność	2 728 705,00	-648 705,00	0,00	2 080 000,00	
		6350	Środki otrzymane z państwowych funduszy celowych na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek sektora finansów publicznych	2 728 705,00	-648 705,00	0,00	2 080 000,00	
majątkowe razem:				14 881 763,32	-648 705,00	0,00	14 233 058,32	
				w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	11 166 058,32	0,00	0,00	11 166 058,32
Ogółem:				67 744 320,03	-670 853,00	111 834,44	67 185 301,47	
				w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	11 468 189,27	0,00	97 834,44	11 566 023,71

Załącznik nr 3 do uchwały nr XIX/146/2026
Rady Gminy Czorsztyn
z dnia 16 lutego 2026 r.

**ZMIANY W PLANIE PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW GMINY CZORSZTYN
W 2026 ROKU**

Lp.	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po Zmianie
A	DOCHODY OGÓŁEM (A1+A2)	67 744 320,03	-559 018,56	67 185 301,47
A1	Dochody bieżące	52 862 556,71	89 686,44	52 952 243,15
A2	Dochody majątkowe	14 881 763,32	-648 705,00	14 233 058,32
B	WYDATKI OGÓŁEM (B1+B2)	72 394 320,03	786 208,13	73 180 528,16
B1	Wydatki bieżące	48 956 954,71	471 208,13	49 428 162,84
B2	Wydatki majątkowe	23 437 365,32	315 000,00	23 752 365,32
C	WYNIK BUDŻETU (nadwyżka+ / deficyt-) (A-B)	-4 650 000,00	-1 345 226,69	-5 995 226,69
C1	Różnica między dochodami bieżącymi a wydatkami bieżącymi (A1-B1)	3 905 602,00	-381 521,69	3 524 080,31
D1	PRZYCHODY OGÓŁEM z tego:	5 950 000,00	1 345 226,69	7 295 226,69
	Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach (§ 905)	0,00	269 176,08	269 176,08
	Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy (§ 950)	450 000,00	1 076 050,61	1 526 050,61
	Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym (§ 952)	5 500 000,00	0,00	5 500 000,00
D2	ROZCHODY OGÓŁEM z tego:	1 300 000,00	0,00	1 300 000,00
	Spląty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów (§ 992)	1 300 000,00	0,00	1 300 000,00

Załącznik nr 4 do uchwały nr XIX/146/2026
Rady Gminy Czorsztyn
z dnia 16 lutego 2026 r.

**PLAN DOCHODÓW I WYDATKÓW NA REALIZACJĘ GMINNEGO PROGRAMU
PROFILAKTYKI I ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH ORAZ PROGRAMU
PRZECIWDZIAŁANIA NARKOMANII GMINY CZORSZTYN
W 2025 ROKU**

Dochody

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Dochody
1	2	3	4
756		Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem	300 000,00
	75618	Wpływy z innych opłat stanowiących dochody jednostek samorządu terytorialnego na podstawie ustaw	300 000,00
		Wpływy z opłat za zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych	300 000,00

Wydatki

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Wydatki	w tym:	
				Bieżące	Majątkowe
1	2	3	3	4	5
851		Ochrona zdrowia	439 828,08	439 828,08	0,00
	85153	Zwalczanie narkomanii	10 000,00	10 000,00	0,00
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	429 828,08	429 828,08	0,00
		1. Zwiększenie dostępności pomocy terapeutycznej i rehabilitacyjnej dla osób uzależnionych od alkoholu	20 000,00	20 000,00	0,00
		2. Udzielanie rodzinom, w których występują problemy alkoholowe i narkomanii pomocy psychospołecznej i prawnej, a w szczególności ochrony przed przemocą domową	20 000,00	20 000,00	0,00
		3. Prowadzenie profilaktycznej działalności informacyjnej i edukacyjnej oraz działalności szkoleniowej w zakresie rozwiązywania problemów alkoholowych, rozwiązywania problemów narkomanii, przeciwdziałania narkomanii oraz uzależnieniom behawioralnym, w szczególności dla dzieci i młodzieży, tym prowadzenie zajęć sportowo – rekreacyjnych	50 000,00	50 000,00	0,00
		4. Wspomaganie działalności instytucji, stowarzyszeń i osób fizycznych, służących rozwiązywaniu problemów alkoholowych oraz narkomanii	10 000,00	10 000,00	0,00
		5. Udostępnienie możliwości do prowadzenia zdrowego stylu życia, tworzenie i wyposażenie miejsc do zabawy, sportu, rekreacji i wypoczynku bez alkoholu, narkotyków na terenie Gminy Czorsztyn (place zabaw, miejsca do uprawiania sportu oraz tereny rekreacyjne)	339 828,08	339 828,08	0,00

Załącznik nr 5 do uchwały nr XIX/146/2026
Rady Gminy Czorsztyn
z dnia 16 lutego 2026 r.

ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI UDZIELONYCH Z BUDŻETU GMINY CZORSZTYN W 2026 ROKU

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Dotacje dla jednostek sektora finansów publicznych			Dotacje dla jednostek spoza sektora finansów publicznych		
			Podmiotowe	Przedmiotowe	Celowe	Podmiotowe	Przedmiotowe	Celowe
400		Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę	-	-	35 253,25	-	-	-
	40003	Dostarczanie energii elektrycznej	-	-	35 253,25	-	-	-
		Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	-	-	35 253,25	-	-	-
		<i>Pionierski Projekt w sektorze energetyki rozproszonej Certyfikowanego Klastra Energii Zbiornika Czorszyńskiego</i>			35 253,25			-
600		Transport i łączność	-	-	1 194 867,06	-	-	-
	60004	Lokalny transport zbiorowy	-	-	39 467,36	-	-	-
		Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	-	-	39 467,36	-	-	-
		<i>Małopolskie Linie Drowozowe</i>			39 467,36			-
	60013	Drogi publiczne wojewódzkie	-	-	68 375,70	-	-	-
		Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	-	-	68 375,70	-	-	-
	60014	Drogi publiczne powiatowe	-	-	1 087 024,00	-	-	-
		Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	-	-	1 087 024,00	-	-	-
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	-	-	-	-	-	79 500,00
	75412	Ochotnicze straże pożarne	-	-	-	-	-	76 000,00
		Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	-	-	-	-	-	76 000,00
		<i>OSP Mizerna</i>						8 000,00
		<i>OSP Kluszkowce</i>						8 000,00
		<i>OSP Czorsztyn</i>						8 000,00
		<i>OSP Sromowce Wyżne</i>						8 000,00

	<i>Dotacje dla klubów sportowych</i>						<i>250 000,00</i>
	Razem	1 855 000,00	-	1 360 120,31	1 300 000,00	-	417 000,00

Dotacje dla jednostek sektora finansów publicznych**3 215 120,31**

Podmiotowe

1 855 000,00

Przedmiotowe

-

Celowe

1 360 120,31

Dotacje dla jednostek spoza sektora finansów publicznych**1 717 000,00**

Podmiotowe

1 300 000,00

Przedmiotowe

-

Celowe

417 000,00

RAZEM**4 932 120,31**

Załącznik nr 6 do uchwały nr XIX/146/2026
Rady Gminy Czorsztyn
z dnia 16 lutego 2026 r.

ZMIANA PLANU ZADAŃ INWESTYCYJNYCH GMINY CZORSZTYN NA 2026 ROK

Dział	Rozdział	§	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
855			Rodzina	2 815 883,93	300 000,00	3 115 883,93
	85516		System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3	2 815 883,93	300 000,00	3 115 883,93
		6059	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	1 462 672,00	300 000,00	1 762 672,00
			Adaptacja pomieszczeń na żłobek w miejscowości Kluszkowce (wkład własny)	1 132 761,85	300 000,00	1 432 761,85
900			Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	5 031 191,45	15 000,00	5 046 191,45
	90001		Gospodarka ściekowa i ochrona wód	2 300 000,00	15 000,00	2 315 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	0,00	15 000,00	15 000,00
			Opracowanie dokumentacji projektowej rozbudowy sieci kanalizacyjnej ul Św Kingi w Sromowcach Wyżnych	0,00	15 000,00	15 000,00
Razem				23 437 365,32	315 000,00	23 752 365,32

Załącznik nr 7 do uchwały nr XIX/146/2026
Rady Gminy Czorsztyn
z dnia 16 lutego 2026 r.

**PLAN DOCHODÓW I WYDATKÓW ZWIĄZANYCH Z REALIZACJĄ ZADAŃ Z ZAKRESU
GOSPODAROWANIA ODPADAMI KOMUNALNYMI W 2026 ROKU**

Dochody

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Plan ogółem
1	2	3	4
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	1 920 000,00
	90002	Gospodarka odpadami komunalnymi	1 920 000,00
		Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw § 0490	1 920 000,00

Wydatki

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Plan ogółem	w tym:	
				Bieżące	Majątkowe
1	2	3	5	6	7
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	4 086 870,00	3 275 000,00	811 870,00
	90002	Gospodarka odpadami komunalnymi	4 086 870,00	3 275 000,00	811 870,00
		Wydatki bieżące w tym:	3 275 000,00	3 275 000,00	
		wydatki jednostek budżetowych z tego:	3 185 000,00	3 185 000,00	
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczone	1 522 000,00	1 522 000,00	
		- wydatki związane z realizacją zadań statutowych	1 663 000,00	1 663 000,00	
		świadczenia za rzecz osób fizycznych	90 000,00	90 000,00	
		Wydatki majątkowe w tym:	811 870,00		811 870,00
		inwestycje i zakupy inwestycyjne w tym:	811 870,00		811 870,00
		- na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust 1 pkt 2i 3	3 317 130,00		3 317 130,00